



٢٨ طوبة ١٧٣٤

٤ فبراير ٢٠١٨

4 February 2018

28 Touba 1734

(يو 9 : 1 - 38)

Liturgy Gospel (John 9: 1 - 38)

❖ سؤال قديم ومحير "من أخطأ هذا أم أبواه حتى ولد أعمى". وليس من السهل الإجابة على هذا السؤال، فالإجابات كثيرة ولكن البداية واحدة. فبالخطية دخل على الإنسان العقاب والألم والموت، فبالخطية:

1. فقد الإنسان وضعه الأول وعشرته مع الله. هذه العشرة التي كانت تحجب عنه عوامل الشر من مؤذيات سواء من الحيوانات أو الفيروسات التي لا حصر لها.
2. خضع الإنسان لعامل الزمن من شيخوخته فأصبح تحت سلطان المرض والموت.
3. عوامل العيشة والجهد الذي يبذل من أجل لقمة العيش. "ملعون الأرض بسببك. بالتعب تأكل منها كل أيام حياتك" (تك 3 : 17) فتعرض الإنسان للتعب والمرض والألم والموت.

4. تعرض الإنسان لعوامل الطبيعة وأصبح يتأثر بها. براكين وزلازل وحرانق وأوبئة وحروب وجفاف ومجاعات، وأصبحت هذه الأشياء جزء من حياته لا يستطيع أن يتخلص منها.

❖ كل هذه العوامل أثرت في الإنسان دون أن يقدر أن يعمل فيها شيئاً ولكن هناك أنواع من الألم جلبها الإنسان على نفسه بسبب خطيته الشخصية وأصبح يتحمل أضرارها؛ كأن يأكل ما يضره سو في الكم أو النوع أو يشرب ما يؤذيه كالخمر أو يتعاطى المخدرات بأنواعها أو يعاشر المرضى بأمراض جنسية فتجر عليه أنواع من الأمراض والآلام وتنتقل بعد ذلك إلى نسله فيولد الطفل بأنواع من العاهات التي لا حصر لها. فالمرأة الحامل إذا تعاطت المخدرات أو دخنت قد تلد طفلها مشوهاً. قد يكون أعمى أو أخرس أو أصم أو مشلول.

❖ ولكن هناك أطفال ولدوا مشوهين ولم يكن للإنسان فيها يد أو سبب من جهة الأب أو الأم. كاختلاف في الجينات مثلاً، أو تلف بعض الخلايا في الجسم، فتقع مسنولية هذا الطفل المشوه على حساب الله مثل حالة هذا المولود أعمى.

❖ لكن ما ذنب هذا المولود أعمى وغيره من الذين ولدوا مشوهين، لأي سبب كان، لماذا يتألمون ويعانون من الحزن والحرمان كل أيام حياتهم. لماذا يسمح الله بهذا؟

❖ بالنسبة للإنسان يجب علينا أن نفهم إن الحياة هي هبة من الله، علينا أن نشكر جميعاً الله السليم الذي لم يؤخذ منه شيء حتى لا يؤخذ منه شيء. والذي فقد أحد أعضاؤه عليه أن يشكر أيضاً وإلا يفقد ما بقي. هذا من جهة الإنسان.

❖ أما من جهة الله، فالله أب والأب يحمل هم ابنه. فالله يعطى كل إنسان حسب احتياجه وحسب حالته.

❖ An old and confusing question: "Who has sinned, this man or his parents that he should be born blind?" It is not easy to answer this question, as there are many answers. However, their beginning is the same because by sin punishment, pain and death has come to man. By sin:

1. Man has lost his first status and fellowship with God. This fellowship that shielded him from evil whether it is from beasts or viruses that are numerous.
2. Man has been submitted to the factor of time from his old age and became under the influence of disease and death.
3. The factor of livelihood and effort exerted to obtain food. "Cursed is the earth in thy work; with labour and toil shalt thou eat the loaf all the days of thy life" (Gen 3:17) so man became exposed to fatigue, disease, pain and death.
4. Man was exposed to the factors of nature and became affected by it; volcanoes, earthquakes, fires, epidemics, wars, dehydration and famine and these have become part of his life, which he cannot get rid of.

❖ All these factors affected man without him being able to do anything about it. But there are types of pain that man has inflicted upon himself due to his personal sin and the bearing its consequences; like eating what is harmful to him whether in quantity or quality or drink what is harmful like alcohol or drugs by their types or interacting with people sick of sexual diseases. Thus bringing to him, types of diseases and pains as well as to his offspring, which are born, mutated with various disfigurements. For example, a pregnant woman who is addicted to drugs or smoking may give birth to a disabled child, which may be blind, deaf, dumb or paralyzed.

❖ But there are children that were born disabled and man had nothing to do with that from the side of the father or the mother. Like differences in genes or degenerated cells, thereby the blame of this disfigurement falls upon God like the case of this born blind.

❖ But what is the fault of the born blind and others that were born disabled for any reason whatsoever. Why should they endure pain and suffer from sadness and deprivation for the rest of their lives. Why does God permit this?

❖ As for man's side, we have to understand that life is a gift from God. We should all thank God for those who are born perfect from whom nothing has been taken so that nothing be taken. And him who lost any of his organs should also give thanks or else he loses what he has. That is from man's side.

❖ As for God's, God is a father and the father carries his child's burdens. God gives every person according to his needs and according to his situation.

Church's web site www.stmarkmontreal.ca
Pour visite, Prière contactez et laissez un message

Père / Mikhail Aziz:

(514) 591-9747 Fax# (514) 593-7498

fmikhail@stmarkmontreal.ca

Père / Victor Nasr:

(514) 918-2484

frvictor@stmarkmontreal.ca

Schedule du service +++ جدول مواعيد الخدمة

+ Confessions Père Victor	Mar	7 - 9 ½	PM	+ إعرافات أبونا فيكتور
+ Étude de Bible pour Jeunes.	Mar	7½ - 9½	PM	+ درس كتاب للشباب
+ La Messe	Merc	5½ - 7½	AM	+ القداس الإلهي
+ Confessions Père Mikhail	Jeu	4 - 7	PM	+ إعرافات أبونا ميخائيل
+ La Messe	Vend	8 - 10	AM	+ القداس الإلهي
+ Réunion des Jeunes (CGEP et gradué)	Vend	8½ - 10½	PM	+ إجتماع الشباب
+ Réunion de la famille	Vend	7 ½	PM	+ إجتماع الأسرة
+ La Messe	Sam	8 - 10	AM	+ القداس الإلهي
+ Classe de Copte et Cantiques Groupe 1 (KG - 2)	Sam	3 - 4	PM	+ درس ألحان Groupe 1 (KG - 2)
+ Classe de Copte et Cantiques Groupe 2 (Grade 3 - 6)	Sam	3 - 4	PM	+ درس ألحان Groupe 2 (Grade 3 - 6)
+ Classe de Copte et Cantiques Groupe 3 (Sec 1 - 5)	Sam	1:30 - 2:30	PM	+ درس ألحان Groupe 3 (Sec 1 - 5)
+ Classe de Copte et Cantiques Groupe 4 (CEGEP+)	Sam	5 :30 - 7	PM	+ درس ألحان Groupe 4 (CEGEP+)
+ Classe de Copte et Cantiques Adulte débutant	Sam	4 - 5 :20	PM	+ درس ألحان للكبار بداني
+ Club des enfants de la lumière	Sam	2 - 7	PM	+ نادى أبناء النور
+ Club des anges	Sam	3 - 7	PM	+ نادى الملايكة
+ Étude de Bible	Sam	6 - 7	PM	+ درس كتاب
+ Vêpres / Louanges	Sam	7	PM	+ عشية / تسبحة
+ La Messe	Dim	8½ - 11½	AM	+ القداس الإلهي
+ Réunion du serviteurs	Dim	1½ - 2½	PM	+ إجتماع الخدام

أخبار الكنيسة

1. تستمر اليوم التذكريات لانتخابات مجلس شمامسة الكنيسة

2. يقام يوم الثلاثاء القادم أجتتماع أسرة ماريوحنا الحبيب الساعة ١١ صباحا

3. سيتم رسامة الشماس مينا عزيز كاهن يوم الاحد الموافق ١٨ مارس بكنيسة السيدة العذراء في Peoria, Arizona, USA .

4. بدأ أجتتماع الأسرة وموعده كل يوم جمعة من الساعة ٣:٠٠ مساء. كما أن خدام أجتتماع الأسرة يرحبون بأولادكم. لمزيد من المعلومات برجاء الأتصال بهاني جرجس 514-945-8320

Church news

1. The nomination of members for the church board of deacons will continue today
2. The meeting of St. John the beloved will be held next Tuesday at 11 AM
3. The ordination of Deacon Mina Aziz as priest will be held on Sunday the 18th of March 2018 at Sainte Mary Coptic church in Peoria, Arizona, USA.
4. The family meeting has been started, it will be held each Friday from 7:30 PM, and the servants of the family meeting welcomes your children. For more information please call Hany Guirguis 514-945-8320